









ᲐᲥᲐᲠᲘᲡ ᲓᲐᲑᲔᲑᲘᲡᲐ ᲓᲐ ᲡᲝᲤᲚᲔᲑᲘᲡ ᲬᲧᲐᲚᲛᲝᲛᲐᲠᲐᲒᲔᲑᲘᲡᲐ ᲓᲐ ᲬᲧᲐᲚᲐᲠᲘᲜᲔᲑᲘᲡ ᲞᲠᲝᲒᲠᲐᲛᲐ

ᲡᲐᲘᲜᲤᲝᲠᲛᲐᲪᲘᲝ ᲑᲘᲣᲚᲔᲢᲔᲜᲘ #2 **ᲡᲔᲥᲢᲔᲛᲑᲔᲠᲘ, 2020 ᲬᲔᲚᲘ**

ᲨᲔᲮᲕᲔᲓᲠᲐ ᲡᲝᲤᲔᲚ ᲪᲘᲜᲐᲠᲔᲗᲨᲘ

ᲡᲝᲤᲔᲚᲘ ᲐᲥᲐᲠᲐᲨᲘ, ᲨᲣᲐᲮᲔᲕᲘᲡ ᲛᲣᲜᲘᲪᲘᲞᲐᲚᲘᲢᲔᲢᲨᲘ





ᲓᲘᲡᲢᲐᲜᲪᲘᲐ ᲨᲣᲐᲮᲔᲕᲘᲡ ᲓᲐᲑᲐᲡᲗᲐᲜ



აჭარის ულამაზეს მთებში მიმალული სოფელი ცინარეთი იქ მისულ სტუმარს აჯადოებს მომხიბლველი ბუნებით და გულღია, იქ მცხოვრები ადგილობრივი მოსახლეობით.

აქ ყველაფერი სასიამოვნოდ მოჩანს, სანამ ადგილობრივი მოსახლეობა არ მოგიყვებათ ყოველდღიური პრობლემების შესახებ, რაც წყლის მოწოდების გაუმართაობის შესახებ თემით იწყება. არსებული მცირე ინფრასტრუქტურა, რითაც აქაურები სარგებლობენ, არაა საკმარისი და როგორც გვიყვებიან ზამთარში თოვლსაც კი ადნობენ წყლის მარაგის შესავსებად.

უხუცესები იმასაც ყვებიან, რომ სოფელი ერთობლივი ძალებით ახერხებს წყლის მოწოდების ინფრასტრუქტურის დაზიანებების აღმოფხვრას და ამაში ქალებიც აქტიურად არიან ჩართულები, რადგან სწორედ ისინი არიან წყლის ძირითადი მომხმარებლები სახლში, თუ შინაური ცხოველების მოვლისას.

აჭარის დაბების და სოფლების წყალმომარაგების და წყალარინების პროგრამის პირველ საინფორმაციო შეხვედრაზე დამსწრეებმა გულისყურით მოისმინეს პროგრამის შესახებ და ერთსულოვნად ითხოვეს, პროგრამაში ჩართვა, რათა მომავალში ქონდეთ სუფთა, სასმელად ვარგისი, საკმარისი რაოდენობის წყალი.

ადგილობრივებს სურთ, რომ ახალგაზრდა თაობა დარჩეს სოფელში და სოფელში არ შეწყდეს მათი ხალისიანი ურიამული. სკოლაც საჭიროებს წყლით უზრუნველყოფას და როგორც სკოლის დირექტორი ამბობს, თუ საჭირო იქნება მთელი სოფელი მობილიზდება და ფიზიკურადაც იმუშავებს.

სოფელს სხვა პროექტებში მონაწილეობის გამოცდილებაც აქვს და ახლაც მზადაა იყოს ერთ-ერთი წარმატებული მონაწილე. ისინი მიესალმებიან პროგრამას და გამოთქვემენ მზაობას გაიზიარონ პროგრამის ძირითადი პირობები, როგორიცაა მრიცხველების მოწყობა, ტარიფის შემოღება და წყალარინების სეპტიკური ავზების მოწყობა, რათა მოძველებული კომუნალური სისტემა, ევროპული სტანდარტით მოწყობილი სისტემით ჩანაცვლდეს.

სოფელმა პროგრამაში მონაწილეობისთვის დაასახელა საინიციატივო ჯგუფის წევრები და გამოთქვა ინტერესი, ჩაერთოს ყველა დაგეგმილ შეხვედრასა, თუ ტრენინგებში. პროგრამის ფარგლებში, საინიციატივო ჯგუფები აჭარის 46 სოფელშია შექმნილია, მათი რაოდენობა კიდევ უფრო გაიზრდება. საინიციატივო ჯგუფების მიზანია, მოსახლეობა უფრო აქტიურად ჩაერთოს პროგრამის განხორციელებაში.

ევროკავშირის, KfW ბანკის და საქართველოს მთავრობის აღნიშნული პროგრამა სოფლებში განვითარების და სანიტარული მდგომარეობის გაუმჯობესების ახალ შესაძლებლობებს ქმნის.

გულნაზ სურმანიძე

სს "აჭარის წყლის ალიანსის" საკონსულტაციო კომპანია MACS-ის სოციალური ექსპერტი



ზოგადი ინფო ნებისმიერი საინფორმაციო ბიულეტენისთვის

აჭარის დაბებისა და სოფლების წყალმომარაგებისა და წყალარინების პროგრამა თანადაფინანსებულია გერმანიის ფედერაციული რესეპუბლიკის მიერ, KfW ბანკის მეშვეობით და ევროკავშირის მიერ გამოყოფილი ფულადი სახსრებით. პროგრამა მიზნად ისახავს აჭარის ყველა მუნიციპალიტეტში შეიქმნას თანამედროვე სტანდარტების წყალმომარაგებისა და წყალარინების სისტემები.

აჭარის დაბებისა და სოფლების წყალმომარაგებისა და წყალარინების პროგრამას სს "აჭარის წყლის ალიანსი" ახორციელებს. პროგრამა ნნიშვნელოვან წვლილს შეიტანს სოფლის მოსახლეობის ცხოვრების ხარისხის, ზოგადი ჰიგიენისა და ჯანმრთელობის გაუმჯობესებაში. პროგრამა უზრუნველყოფს გარემოს დაცვას ჩამდინარე წყლებით დაბინძურების თავიდან არიდების გზით. ასევე, თავიდან იქნება არიდებული ნიადაგისა და წყლის რესურსების დაბინძურება გაუწმენდავი ჩამდინარე წყლებით აჭარის დაბებისა და სოფლების წყალმომარაგებისა და წყლის დაბებისა და სოფლების წყალმომარაგებისა და წყალარინების პროგრამა, თვისებრივად პირველია საქართველოში რომელიც წყლისა და წყალარინების ინფრასტრუქტურის განვითარების ორგანიზებას ახდენს რეგიონის სოფლებში.























Ajara Rural Water and Wastewater Treatment Programme

Newsletter N2 2020 September

TSINARETI

VILLAGE IN AJARA, IN THE MUNICIPALITY OF SHUAKHEVI



184



The distance from Shuakhevi Daba



Altitude **850M**

The village of Tsinareti, hidden in the beautiful mountains of Ajara, enchants the visitor with its charming nature and generous local citizens.

Everything here looks nice until the locals start telling you about the daily problems which deal with the topic of water supply malfunction. The existing small infrastructure that the locals rely on is not enough and, as we are told, they even melt snow in winter to replenish the water supply.

The elders also say that the villagers work together to repair the damage to the water supply infrastructure; women are actively involved in this, as they are the main users of water at home or in the care of cattle.

At the first information meeting in the frame of the Rural Water supply and Wastewater Treatment Programme-Ajara, the participants listened attentively and unanimously asked to be included in the programme to have clean, drinkable, sufficient water in the future.

The locals want the young generation to stay in the village and keep the village full of noises of their laughter and fun. The school also needs water. As the principal says the whole village will be mobilized and do physical work if needed.

The village is experienced in participating in other projects and is now ready to be one of the successful participants. They welcome the programme and express their readiness to share the basic terms of the programme, such as the installation of water meters, introduction of tariffs and the arrangement of septic tanks to replace the outdated utility system with the European standard system.

The village nominated members for the initiative group to participate in the programme and expressed interest in taking part in all planned meetings or trainings. Within the framework of the programme, initiative groups have been established in 46 villages of Ajara; this number will increase even more. The task of the initiative groups is to involve the population more actively in the implementation of the programme.

The programme funded by the European Union, KfW Bank and the Government of Georgia creates new opportunities for the rural development and improvement of the sanitation conditions in general.

Gulnaz Surmanidze

Social expert of MACS, JSC "Adjara Water Alliance" consulting company.



General Information for any Informative Bulletin

"Rural Water Supply and Waste Water Treatment Programme-Ajara" is co-financed by the German Federal Republic Government through the KfW Bank and the EU funds.

through the KfW Bank and the EU funds.

The Programme aims to create the modern standard water supply and waster water treatment systems in all municipalities of Ajara.
"Rural Water Supply and Waste Water Treatment Programme-Ajara" is being implemented by the JSC "Ajara Water Alliance".

The mentioned Programme will have an essential contribution to the improvement of the level of life, health and the hygiene in general for the citizens of the villages in Ajara as the Programme will keep the environment safe through avoiding contamination and pollution of the environment and water hodies by directly discharged effluent.

The content of the Programme "Rural Water Supply and Waste Water Treatment Programme-Ajara" is the unique in Georgia with its potential to influence the water supply and waste water infrastructure development in the villages of the region.











